



MALTA

**QORTI CIVILI**

**PRIM' AWLA**

**ONOR. IMHALLEF**

**SILVIO MELI**

Seduta tat-30 ta' Gunju, 2015

Mandat Numru. 280/2015/1

**Memo International Limited**

**(C - 23974)**

**vs.**

**Lee Borg**

**(K.I. 258790 M)**

Il-Qorti,

1. Regghet rat ir-rikors promotur datat it-18 ta' Frar, 2015;
- 2.0. Regghet rat id-digriet preliminari tagħha wkoll datat it-18 ta' Frar, 2015, li permezz tieghu, wara li ddikjarat li rat l-imsemmi rikors promotur:
  - 2.1. Akkoljiet it-talbiet tas-socjeta` rikorrenti provizorjament;
  - 2.2. Ordnat in-notifika ta' l-istess lill-kontro-parti għar-risposta skont il-ligi;
  - 2.3. Appuntat l-istess rikors għas-smiegh ghall-udjenza u fil-hin hemm indikat, (ara foll 1 u 7);
3. Tirrileva li ghalkemm l-intimat gie finalment notifikat permezz tal-procedura ta' l-affissjoni, ghazel li ma jintavola l-ebda risposta skritta, (ara foll 60);
4. Semghet lill-abbli rappresentant legali tas-socjeta` rikorrenti flimkien max-xhieda tar-rappresentant ta' l-istess socjeta` li kkonferma l-kontenut ta' l-istess rikors promotur;

Ikkunsidrat:

5.0. Illi tramite r-rikors promotur is-socjeta` rikorrenti sintetikament esponiet is-segwenti:

5.1. Illi l-mandat t'inibizzjoni in dizamina qieghed jintalab biex l-intimat jin zammi milli b'xi mod:

5.1.1. Jibqa` jaghmel uzu ta' stampi u ritratti proprieta` tas-socjeta` rikorrenti u tal-klijenti tagħha, *inter alia* fis-sit elettroniku tal-intimat u f'ohrajn gestiti minnhi;

5.1.2. Jibqa` jaghmel uzu t'informazzjoni sensittiva u kunfidenzjali li legalment u kuntrattwalment hu għandu jzomm għalihi a bazi tas-sigriet professionali u tal-kuntratt t'impieg li kellu mas-socjeta` rikorrenti;

5.1.3. Jiddesisti milli jagħmel kuntratt ma' klijenti tar-rikorrenti;

5.1.4. Jiddesisti milli jagħmel uzu tal-proprieta` intellettwali tas-socjeta` rikorrenti jew ta' *trademark* registrata bl-isem DIAMOND(E) MOTION, u li juza, jippublika u jxerred informazzjoni appartenenti lis-socjeta` rikorrenti li huma dokumenti interni u sensittivi;

Ikkunsidrat:

6.0. Illi analizi tal-vertenza odjerna tirrileva sintetikament is-segwenti:

- 6.1. Illi r-rizoluzzjoni tal-vertenza odjerna hi determinata mill-artiklu 873 tal-Kap 12 tal-Ligijiet ta' Malta;
- 6.2. Illi l-iskop ta' l-istess procedura hu dak li jittutela lir-rikorrenti li jirrikorri lejn il-qrati biex permezz ta' l-istess izomm lill-persuna involuta milli tagħmel xi haga – tkun li tkun – li tista` toħloq pregudizzju u hsara lil dik il-parti li qegħda hekk tirrikorri għat-tutela kurjali in dizamina;
- 6.3. Illi għalhekk hu impellenti li biex tali mandat ikun jista` jinhareg skont il-ligi, il-parti lanjanti għandha tissodisfa ir-rekwiziti stipulati fl-istess artiklu tal-Kap 12 fuq riferit, senjatament:
  - 6.3.1. Illi l-mandat *de quo* hu necessarju biex jigu tutelati d-drittijiet legittimamente vantati;
  - 6.3.2. Illi jrid jigi wkoll assodat li r-rikorrenti jrid ikollu ta' l-anqas id-drittijiet minnu pretizi f'livell *prima facie*;

Ikkunsidrat:

- 7.0. Illi analizi tal-fatti riskontrati mill-atti processwali u wara s-smiegh appozitament stabbilit fir-rigward iwassal għas-segwenti delineazzjoni sintetika tal-fatti:
- 7.1. Illi s-socjeta` rikorrenti sservi elettronikament lil diversi socjetajiet importanti billi tagħtihom servizzi elettronici;

- 7.2. Illi dawn is-servizzi elettronici huma ta' natura kummercjali sensittiva;
- 7.3. Illi l-intimat kien impjegat ta' l-istess socjeta` rikorrenti;
- 7.4. Illi l-istess intimat, *nonostante* li kontrattwalment marbut bl-obbligi tal-kunfidenzjalita`, uza informazzjoni rizervata karpita mis-sit elettroniku tas-socjeta` rikorrenti u uzha ghal finijiet personali;
- 7.5. Illi dan l-uzu sar bi ksur ta' l-imsemmi obbligu kuntrattwali tal-kunfidenzjalita`;
- 7.6. Illi *di piu`*, l-istess uzu holoq ferment mall-klijenti tas-socjeta` rikorrenti li konsegwenza ta' l-istess hassew li ma kienux aktar adegwatament tutelati;
- 7.7. Illi ghalhekk, l-istess agir ta' l-intimat kellu effett kummercjalment negattiv fuq l-operat tas-socjeta` rikorrenti;

Ikkunsidrat:

- 8.0. Illi tenut kont tas-suespost għandu jkun pacifiku:
  - 8.1. Illi l-operat ta' l-intimat holoq pregudizzju kummercjali kontra s-socjeta` rikorrenti – ta' l-anqas fil-livell *prima facie*;

- 8.2. Illi ghalhekk il-precett rikjest mill-artiklu 873 tal-Kap 12 fuq citat jirrizulta assodat;
- 8.3. Illi ghalhekk għandu jkun assodat li tali agir ta' l-intimat hu sufficienti biex id-drittijiet tas-socjeta` rikorrenti jattiraw it-tutela statutorja in dizamina fil-konfront ta' l-agir ta' l-intimat;

**DECIDE:**

- 9.0. Illi in vista tal-premess tqis li s-socjeta` rikorrenti ppruvat it-talbiet tagħha għat-tutela rikjesta skont il-ligi, u konsegwentement, filwaqt li takkolji it-talbiet tas-socjeta` rikorrenti:
- 9.1. Tvarja d-digriet precedenti tagħha datat it-18 ta' Frar, 2005, *contrario imperio*, b'mod li issa l-mandat t'inibizzjoni de quo jinhareg b'mod permanenti;
- 9.2. Bi-ispejjez ta' din il-procedura kontra l-intimat Lee Borg.

**< Sentenza Finali >**

-----TMIEM-----